



PRAVILNIK SODELOVANJA V NAGRADNI IGRI

»NAVIJAJ DO KONCA«

1. člen **(Organizator in izvajalec)**

Organizator nagradne igre je THE OTHER d.o.o., Avstrijska ulica 17, 1000 Ljubljana, (v nadaljevanju organizator). Organizator izvede nagradno igro in poskrbi za izvedbo žrebanja v imenu naročnika Vivalis d.o.o., Vošnjakova ulica 16, Ljubljana, 1000 Ljubljana (v nadaljevanju naročnika).

2. člen **(Namen)**

Namen nagradne igre je promocija blagovne znamke Magnesium Diasporal.

3. člen **(Trajanje in potek)**

Sodelovanje v nagradni igri je mogoče **od 10. 3. 2026 do vključno 22. 3. 2026** preko družbenega omrežja TikTok. Nagradna igra poteka na TikTok profilu Magnesium Diasporal (@mgdiasporal_si). Nagradenec bo razglašen po zaključku nagradne igre v komentarju pod objavo na TikTok profilu **Magnesium Diasporal (@mgdiasporal_si)**. Nagradno žrebanje bo potekalo **23. 3. 2026**, na ta dan bo razglašen tudi zmagovalec nagradne igre.

4. člen **(Udeleženci nagradne igre)**

V nagradni igri lahko sodelujejo vse fizične osebe s stalnim prebivališčem (in davčno številko) v Republiki Sloveniji, starejše od 18 let. Izjava o soglasju za mladoletno osebo se poda ob prevzemu nagrade. V primeru, da nagrado prejme oseba, mlajša od 18 let, jo mora pri prevzemu nagrade zastopati oseba, ki je starejša od 18 let in ima po zakonu ali na podlagi ustreznega pooblastila pravico, da zastopa takšno mladoletno osebo.

Udeleženci nagradne igre sami krijejo vse stroške sodelovanja v nagradni igri.

Med stroške sodelovanja se med drugim uvrščajo:

OTHER

- strošek dostopa do interneta;
 - strošek prenosa podatkov z interneta.
-

Vnagradni igri ne smejo sodelovati zaposleni in zunanji pogodbeni sodelavci naročnika Vivalis d.o.o. in organizatorja THE OTHER d.o.o. ali njihovi ožji družinski člani. Vsak posameznik lahko vnagradni igri sodeluje večkrat.

5.člen (Način sodelovanja v nagradni igri)

S sodelovanjem v nagradni igri se šteje, da udeleženec sprejema te splošne pogoje sodelovanja v nagradni igri.

V primeru navedbe nepravilnih ali neresničnih podatkov (podatkov iz 3. odstavka 8. člena Splošnih pogojev nagradnih iger) si organizator pridržuje pravico, da udeležencu sodelovanje v nagradni igri zavrne ali ga iz nagradne igre izključi.

Udeleženec izgubi pravico do nagrade, če organizator ugotovi, da:

- udeleženec ni izpolnjeval pogojev sodelovanja;
- je udeleženec kršil pravila in pogoje sodelovanja v nagradni igri;
- udeleženec ne želi izpolniti obveznosti v skladu s temi pogoji ali posebnimi pogoji, objavljenimi na spletni strani, ali jih ni izpolnil pravočasno;

V primeru, ko udeleženec izgubi pravico do nagrade, izvajalec presodi, ali bo nagrado podelil komu drugemu ali ne.

6. člen (Preklic sodelovanja)

Sodelujoči lahko kadarkoli v času trajanja nagradne igre prekliče svoje sodelovanje v nagradni igri tako, da pošlje sporočilo na e-poštni naslov info@theother.si. Po prejemu tega sporočila se sodelujočega izloči iz nagradne igre.

7.člen (Nagrade)

Udeleženci nagradne igre sodelujejo v nagradnem žrebanju za:

- **2x vstopnica za FIS svetovni pokal v smučarskih skokih (Planica, 29. 3. 2026) + raglja**

OTHER

O postopku prevzema nagrade bodo nagrajenci obveščeni preko oddanega e-poštnega naslova.

8.člen (Izbor nagrajencev)

Za organizacijo, izvedbo in nadzor nad potekomnagrada igre ter žrebanjem nagrajenca skrbi komisija, ki jo sestavljajo predstavniki organizatorja nagradne igre.

Žrebanje nagrad bo potekalo na sedežu organizatorja nagradne igre. Žrebanje nagrajenca se izvede s pomočjo računalniškega sistema z uporabo naključnega algoritma, ki iz nabora celotne množice sodelujočih izžreba dobitnik nagrade. Predsednik komisije pripravi zapisnik, ki vsebuje seznam nagrajenca. Zapisnik potrdijo in podpišejo vsi člani komisije. Zapisnik se eno leto hrani na naslovu organizatorja in naročnika.

9. člen (Komisija nagradne igre)

Za organizacijo, izvedbo in nadzor nad potekomnagrada igre ter izbiranjem nagrajenca skrbi žirija, ki jo sestavljajo predstavniki organizatorja. Izbiranje zmagovalcev bo potekalo, po končani nagradni igri.

Komisijo sestavljajo trije člani:

-
- Petra Vidrih (predsednik komisije),
 - Amelija Umek Florjančič (članica komisije) in
 - Diana Gajić (članica komisije).
-

Komisija ima sledeče pristojnosti:

- nadzor poteka nagradne igre in
- določitev nagrajencev, v skladu s temi pravili nagradne igre.

Predsednik komisije bo o poteku nagradne igre in nagrajencih naredil zapisnik, ki se bo hranil leto dni na naslovu organizatorja in naročnika. Zapisnik morajo podpisati vsi člani komisije. Vsa komunikacija s sodelujočimi se izvaja preko Instagram profila ali če je ta podatek na voljo, preko njegove telefonske ali mobilne številke ali preko e-poštnega naslova.

10.člen (Objava nagrajencev)

OTHER

Nagrajenec bo o nagradi obveščen v komentarju pod objavo na kateri poteka nagradna igra na TikTok profilu naročnika.

Nagrajenec izrecno dovoljuje objavo svojega imena in priimka na TikTok strani ali v morebitnih drugih medijih in družbenih omrežjih, za kar od organizatorja ali so-organizatorja ne bodo zahtevali plačila ali odškodnine. Hkrati se odpoveduje pravici pregledovati, odobriti, nasprotovati kakršnemu koli načinu uporabe gradiva, uredniški izbiri ali videzu materiala.

Rezultati nagradne igre so dokončni. Pritožba nanje ni mogoča. Nagrajenec bo objavljen v komentarju pod objavo nagradne igre na izbranem družbenem omrežju.

11. člen (Prezem nagrade in davčne obveznosti)

Udeleženec je kot nagrajenec upravičen do prevzema nagrade, če ga o nagradi v dogovorjenem roku obvesti organizator.

V kolikor nagrada presega vrednost 42 €, so sodelujoči seznanjeni z možnostjo osvojitve nagrade, ki je predmet obdavčitve po Zakonu o dohodnini. Akontacijo dohodnine za vse nagrade plača organizator, nagrajenci pa so kot zavezanci za dohodnino (2. odst. 35. člena ZDavP-2) organizatorju dolžni pisno predložiti natančne osebne podatke (ime in priimek, naslov stalnega/začasnega prebivališča, davčno izpostavo, svojo davčno številko), in sicer najkasneje v roku 7 dni od prejema obvestila o prevzemu nagrade (ali v drugem roku, ki bo naveden v prejetem obvestilu o nagradi). Za potrebe obveščanja o prevzemu nagrade nagrajenec sporoči tudi kontaktno telefonsko številko.

Če nagrajenec v 7 dneh po prejemu obvestila o prejeti nagradi ne sporoči zahtevanih osebnih podatkov, organizator ni več zavezan izročitvi nagrade. Organizator je v teh primerih (odklonitev ali nepravočasno posredovani zahtevani osebni podatki) prost vseh obveznosti do nagrajenca, ki izhajajo iz teh pravil.

Druge morebitne davčne obveznosti ali/in stroške vezane na nagrado krije nagrajenec sam.

Če se nagrajenec odpove nagradi, nima zaradi te nagradne igre do organizatorja nikakršnega zahtevka. Rezultati so dokončni in pritožbe niso mogoče.

Osebe, mlajše od 18 let, morajo za prevzem nagrade organizatorju predložiti pisno soglasje staršev ali zakonitega skrbnika hkrati s posredovanjem podatkov iz 2. odstavka tega člena, najkasneje pa do prevzema nagrade.

12. člen (Splošno onagradah)

OTHER

Nagrade ni mogoče zamenjati za plačilo protivrednosti nagrade v denarju ali katero koli drugo nagrado. Nagrajenec iz naslova nagrade ne more zoper organizatorja uveljavljati nikakršnega zahtevka (npr. glede kakovosti nagrade, odprave napak ipd.).

Prenos nagrade na tretjo osebo ni možen, razen v primeru, če je nagrajenec mladoletna oseba. V primeru, da je nagrajenec mladoletna oseba, se nagrado ob soglasju starša ali zakonitega zastopnika nagrajenca prenese na starša ali zakonitega zastopnika nagrajenca, ki tako postane nagrajenec.

V primeru navedbe nepopolnih, nepravilnih ali neresničnih podatkov si organizator pridržuje pravico, da udeleženca iz nagradne igre izključi.

Udeleženec izgubi pravico do nagrade, če organizator ugotovi, da:

- udeleženec ni izpolnjeval pogojev sodelovanja;
- je udeleženec kršil pravila in pogoje sodelovanja v nagradni igri;
- udeleženec ne želi izpolniti obveznosti v skladu s temi pogoji ali posebnimi pogoji objavljenimi na spletni strani ali jih ni izpolnil pravočasno;
- v primeru prijave: če je bila prijava na kakršenkoli način neustrezna.

Organizator ima pravico zahtevati, da nagrajenec v določenem roku in na zahtevan način izkaže svojo identiteto. V primeru, da nagrajenec tega ne želi storiti, prav tako izgubi pravico do nagrade. V primeru, ko udeleženec izgubi pravico do nagrade, organizator presodi, ali bo nagrado podelil komu drugemu ali ne.

13.člen

(Zaupnost, varovanje in uporaba osebnih podatkov)

Organizator in naročnik bosta osebne podatke skrbno varovala, skladno z Zakonom o varstvu osebnih podatkov (ZVOP-1) (Ur.l.RS, št.94/2007-UPB1), Zakonom o elektronskih komunikacijah (ZEKom) (UR. I. RS, št.13/2007-UPB1, 110/2009) in Splošno uredbo o varstvu podatkov (v nadaljevanju GDPR).

V skladu z GDPR sme upravljavec osebnih podatkov obdelovati osebne podatke, če je podana osebna privolitev posameznika. Osebna privolitev je prostovoljna izjava volje posameznika, da se lahko njegovi osebni podatki obdelujejo za določen namen, ki jo uporabnik potrdi v sklopu oddaje prijave v nagradno igro s komentiranjem na objavo o nagradni igri na TikTok profilu naročnika, kar pomeni, da se strinja s splošnimi pogoji nagradne igre.

Splošni pogoji nagradne igre vključujejo tudi sledečo izjavo:

- »Potrjujem, da sem seznanjen/a s pravili nagradne igre. Dovoljujem, da podjetji THE OTHER d.o.o. in Vivalis d.o.o. moje osebne podatke uporabita za namene izvedbe te nagradne igre. Soglasje za obdelavo osebnih podatkov lahko kadarkoli prekličem s

OTHER

pisno zahtevo, poslano po elektronski pošti na naslov info@theother.si ali po pošti na THE OTHER d.o.o., Avstrijska ulica 17, 1000 Ljubljana. Nagradna igra traja od 10. 3. 2026 do vključno 22. 2. 2026«

Organizator bo v vlogi upravljavca osebne podatke, ki jih pridobi od sodelujočih, uporabljal izključno za naslednje namene:

- izvedbo nagradne igre v vseh vidikih
 - pošiljanje in dostavo promocijskega materiala v povezavi z nagradno igro, za katerega udeleženci nagradne igre lahko zaprosijo preko zasebnega sporočila na TikTok profilu naročnika.
 - obveščanje nagrajenca o rezultatu žrebanja in podelitvi nagrad (velja samo za nagrajenca)
 - objave nagrajenca na družbenih omrežjih (velja samo za nagrajenca)
-

Organizator zbrane osebne podatke obdeluje in varuje v skladu z veljavno zakonodajo s področja varstva osebnih podatkov. Pri izvajanju te nagradne igre bo vse osebne podatke skrbno varoval in dovolil dostop do njih izključno zaposlenim, ki so se obvezali k ustreznim obvezam zaupnosti.

Vsi podatki bodo hranjeni v bazi podatkov THE OTHER d.o.o. in Vivalis d.o.o. in/ali pri pogodbenih obdelovalcih osebnih podatkov. Organizator bo zagotovil, da se osebni podatki posameznika obdelujejo izključno za namene izvajanja te nagradne igre.

Organizator osebnih podatkov ne bo prenašal ali obdeloval izven Evropskega gospodarskega prostora (EGP) brez skladnosti s Standardnimi pogodbenimi določili o varstvu podatkov (ali drugimi podobnimi določili, ki bi jih lahko sčasoma potrdila Evropska Komisija).

Organizator pridobljenih osebnih podatkov v nobenem primeru ne bo posredoval ali razkril tretjim osebam.

Pridobljeni osebni podatki se hranijo v skladu z zakonskim rokom ali do preklica hrambe osebnih podatkov s strani sodelujočega. Davčna številka in davčna izpostava nagrajenca se hranijo 5 let od podelitve nagrad oziroma kolikor je to potrebno na podlagi davčne zakonodaje.

Sodelujoči je seznanjen, da:

- lahko zahteva vpogled v svoje osebne podatke
 - lahko zahteva popravek netočnih osebnih podatkov
 - lahko zahteva izbris osebnih podatkov (pravica do pozabe), če so izpolnjene predpostavke iz člena 17 GDPR predvsem pa v primeru preklica privolitve pridobljene za obdelavo osebnih podatkov za namene te nagradne igre
 - lahko zahtev omejitev obdelave osebnih podatkov
-

OTHER

- lahko zahteva brezplačni prenos osebnih podatkov v strukturirani, splošno uporabljani in strojno berljivi obliki
- lahko vloži pritožbo pri nadzornemu organu, v primeru če meni, da obdelava osebnih podatkov krši Splošno uredbo o varstvu podatkov

Posameznik lahko vloži zahtevek za uveljavitev pravic iz prejšnjega odstavka ali pridobi dodatne informacije v zvezi z obdelavo in varovanjem osebnih podatkov pri pooblašeni osebi za varstvo podatkov preko elektronskega naslova info@theother.si ali na naslovu THE OTHER d.o.o., Avstrijska ulica 17, 1000 Ljubljana. Posameznik lahko pritožbo na obdelavo osebnih podatkov, ki ni skladna s temi splošnimi pogoji nagradne igre, vloži pri Informacijskemu pooblaščenču RS.

14. člen **(Dostopnost pravil)**

Ta pravila so javno dostopna.

15. člen **(Reklamacije in pritožbe)**

Vse pritožbe in reklamacije v zvezi z izvedbo nagradne igre rešuje organizator. V primeru utemeljenih pritožb se organizator zavezuje, da jih bo odpravil v čim krajšem času in o tem obvestil sodelujočega oziroma po potrebi tudi druge udeležence.

16. člen **(Končne določbe)**

Organizator si pridržuje pravico do dopolnitev in sprememb pogojev nagrade igre, če tako zahtevajo vzroki tehnične ali komercialne narave ali vzroki na strani javnosti.

O vseh spremembah in novostih nagradne igre bo organizator udeležence sproti obveščal z objavami na družbenih omrežjih.

Organizator se zavezuje, da bo naredil vse, kar je v njegovi moči, da bo nagradna igra korektno izpeljana, odgovornost pa ne vključuje primerov višje sile. V primeru okoliščin, na katere organizator ne more vplivati (višja sila, logistične ovire, tehnične težave), organizator lahko odpove nagradno igro. O tem mora obvestiti udeležence. V takšnem primeru udeležencem

OTHER

ne odgovarja za nastalo škodo. Odločitev organizatorja o vseh vprašanjih v zvezi z nagradno igro oziroma uporabo pravil je dokončna in velja za vse udeležence.

Pravila so obvezujoča za naročnika in organizatorja, vse zaposlene in druge osebe, ki so kakorkoli povezane s prodajno akcijo in nagradnim žrebanjem, ki je predmet tega pravilnika, ter za udeležence prodajne akcije (kupce), ki s potrditvijo teh pravil soglašajo z njimi.

Vprašanja in dodatne informacije v zvezi z nagradno igro lahko naslovite na elektronski naslov: info@theother.si.

Ljubljana, 10. 3. 2026

THE OTHER d.o.o.
Urša Mivšek Sitar, direktorica

OTHER

THE OTHER, razvoj komunikacijskih rešitev, d.o.o.
Avstrijska ulica 17, 1000 Ljubljana
